

## Úplné znenie poisťnej zmluvy č. 9127004316 v zmysle dodatku č. 2

UNIQA poisťovňa, a.s.  
 Evropská 810/136  
 160 00 Praha 6

Česká republika IČO: 492 40 480 zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu v Prahe, oddiel B, vložka č. 2012 podnikajúca v Slovenskej republike prostredníctvom organizačnej zložky:

**Poistiteľ:** UNIQA poisťovňa, a.s., pobočka poisťovne z iného členského štátu  
 Krasovského 3986/15  
 851 01 Bratislava  
 Slovenská republika  
 IČO: 53 812 948

zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel Po, vložka č. 8726/B  
 Zastúpená: Rastislav Havran, vedúci organizačnej zložky

**a**  
**Poistník:** Obec Dvorianky  
 Lipová ulica 79/1  
 076 62 Dvorianky  
 IČO: 00331511  
 Register:  
 Oddiel: ; Vložka číslo:  
 Zastúpená: Gabriel Čverčko

uzatvárajú v zmysle ustanovení Občianskeho zákonníka a všeobecných poisťných podmienok tento dodatok č.2 k poisťnej zmluve číslo 9127004316

Začiatok poistenia: 7.10.2021  
 Koniec poistenia: na neurčito  
**Druh poistenia:**

Účinnosť zmeny: 24.2.2025

	Ročné poisťné na krytie rizika
Požiarna nebezpečia	365,25 eur
Živelné nebezpečia	366,85 eur
Voda z vodovod. zariadení	217,61 eur
Krádež a lúpež	57,27 eur
Všeobecná zodpovednosť	100,00 eur
Poistenie lomu strojov	13,71 eur
Elektronika	12,44 eur
<b>Ročné poisťné na krytie rizik:</b>	<b>1 133,13 eur</b>
<b>Daň z poistenia (8 %):</b>	<b>90,70 eur</b>
<b>Poisťné za poisťné obdobie vrátane dane:</b>	<b>1 223,90 eur</b>
<b>Splatnosť: 7. 4., 7. 10. bežného roka</b>	
<b>Splátka poisťného vrátane dane</b>	<b>611,95 eur</b>

**Zmluvné dojednania:**

Neoddeliteľnou súčasťou poisťnej zmluvy je Klausula o vylúčení krytia infekčných ochorení.

**Druh poistenia: Požiarne nebezpečia**

**Všeobecné zmluvné dojednania:**

Pre tento druh poistenia platia Všeobecné poisťné podmienky pre poistenie požiaru a následného prerušenia prevádzky - 2021, doplnené a modifikované klauzulami a inými prílohami pre tento druh poistenia, uvedenými v tejto zmluve. Dojednáva sa, že pokiaľ nie je explicitne pri položke predmetu poistenia uvedené inak, poisťujú sa všetky veci patriace položke uvedenej v predmete poistenia, ktoré sú vo vlastníctve poisteného.

**Klauzuly:**

011001

**Miesto poistenia:** Obec Dvorianky Podľa prílohy č.1 - zoznam budov

Predmet poistenia:	Poisťná suma	Ročné poisťné na krytie rizika
<b>BUDOVY na novú hodnotu</b>	2 605 159,32 eur	338,68 eur
Spoluúčasť čiastka: 66,00 eur		
<b>PREVÁDZKOVO-OBCHODNÉ ZARIADENIA na novú hodnotu</b>	34 909,67 eur	4,54 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		
<b>NÁKLADY NA ODPRATANIE ZVÝŠKOV PO PU (NA 1. RIZIKO)</b>	6 420,54 eur	6,42 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		
<b>SKLO (NA 1.RIZIKO) PODĽA KLAUZULY 011001</b>	1 246,77 eur	15,61 eur
Spoluúčasť čiastka: 33,00 eur		

**Druh poistenia: Živelné nebezpečia**

**Všeobecné zmluvné dojednania:**

Pre tento druh poistenia platia Všeobecné poisťné podmienky pre poistenie požiaru a následného prerušenia prevádzky - 2021, doplnené a modifikované klauzulami a inými prílohami pre tento druh poistenia, uvedenými v tejto zmluve. Dojednáva sa, že pokiaľ nie je explicitne pri položke predmetu poistenia uvedené inak, poisťujú sa všetky veci patriace položke uvedenej v predmete poistenia, ktoré sú vo vlastníctve poisteného.

**Miesto poistenia:** Obec Dvorianky Podľa prílohy č.1 - zoznam budov

Predmet poistenia:	Poisťná suma	Ročné poisťné na krytie rizika
<b>BUDOVY na novú hodnotu</b>	2 605 159,32 eur	312,60 eur
Spoluúčasť čiastka: 66,00 eur		
<b>PREVÁDZKOVO-OBCHODNÉ ZARIADENIA na novú hodnotu</b>	34 909,67 eur	4,19 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		

<b>NÁKLADY NA ODPRATANIE ZVÝŠKOV PO PU (NA 1. RIZIKO)</b>	6 420,54 eur	6,42 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		
<b>ATMOSFÉRICKE ZRÁŽKY (na prvé riziko) podľa klauzuly 01C006</b>	1 246,77 eur	43,64 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		

**Druh poistenia: Voda z vodovod. zariadení**  
**Všeobecné zmluvné dojednania:**

Pre tento druh poistenia platia Všeobecné poistné podmienky pre poistenie požiaru a následného prerušenia prevádzky - 2021, doplnené a modifikované klauzulami a inými prílohami pre tento druh poistenia, uvedenými v tejto zmluve. Dojednáva sa, že pokiaľ nie je explicitne pri položke predmetu poistenia uvedené inak, poistujú sa všetky veci patriace položke uvedenej v predmete poistenia, ktoré sú vo vlastníctve poisteného.

**Miesto poistenia:** Obec Dvorianky Podľa prílohy č.1 - zoznam budov

<b>Predmet poistenia:</b>	<b>Poistná suma</b>	<b>Ročné poistné na krytie rizika</b>
<b>BUDOVY na novú hodnotu</b>	2 605 159,32 eur	208,40 eur
Spoluúčasť čiastka: 66,00 eur		
<b>PREVÁDZKOVO-OBCHODNÉ ZARIADENIA na novú hodnotu</b>	34 909,67 eur	2,79 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		
<b>NÁKLADY NA ODPRATANIE ZVÝŠKOV PO PU (NA 1. RIZIKO)</b>	6 420,54 eur	6,42 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		

**Druh poistenia: Krádež a lúpež**
**Všeobecné zmluvné dojednania:**

Pre tento druh poistenia platia Všeobecné poistné podmienky pre poistenie majetku proti krádeži , lúpeži a vandalizmu - 2021, doplnené a modifikované klauzulami a inými prílohami pre tento druh poistenia, uvedenými v tejto zmluve. Dojednáva sa, že pokiaľ nie je explicitne pri položke predmetu poistenia uvedené inak, poistujú sa všetky veci patriace položke uvedenej v predmete poistenia, ktoré sú vo vlastníctve poisteného.

**Klauzuly:**

04C001, 04L002,

**Miesto poistenia:** Obec Dvorianky Podľa prílohy č.1 - zoznam budov

**Predmet poistenia:**

Predmet poistenia:	Poistná suma	Ročné poistné na krytie rizika
PREVÁDZKOVO-OBCHODNÉ ZARIADENIA na novú hodnotu /na prvé riziko/	12 467,74 eur	22,44 eur
NÁKLADY NA ODSTRÁNENIE NÁSLEDKOV POISTNEJ UDALOSTI (NA 1.RIZIKO)	3 740,32 eur	5,39 eur
VONKAJŠÍ VANDALIZMUS (NA 1.RIZIKO) podľa klauzuly 04C001 - sublimit na estetické škody 500 EUR	1 284,10 eur	25,07 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		
STAVEBNÉ ÚPRAVY, SÚČASTI STAVBY (NA 1.RIZIKO)	3 852,32 eur	4,37 eur

**Druh poistenia: Všeobecná zodpovednosť**
**Všeobecné zmluvné dojednania:**

Pre tento druh poistenia platia Všeobecné poistné podmienky pre zmluvné poistenie zodpovednosti za škodu - 2021, doplnené a modifikované klauzulami a inými prílohami pre tento druh poistenia, uvedenými v tejto zmluve.

**Osobitné zmluvné dojednania:**

Poistené činnosti:

Zodpovednosť za škodu obcí a miest

Počet obyvateľov : 640

**Klauzuly:**

05I006, 05I018,

**Miesto poistenia:** Slovenská republika

**Predmet poistenia:**

Predmet poistenia:	Poistná suma	Ročné poistné na krytie rizika
1. ŠKODA NA MAJETKU, ŽIVOTE A ZDRAVÍ TRETEJ OSOBY 2. NÁKLADY NA OBHAJOBU POISTENÉHO	75 000,00 eur	100,00 eur
Spoluúčasť čiastka: 30,00 eur		

**Druh poistenia: Poistenie lomu strojov**
**Všeobecné zmluvné dojednania:**

Pre tento druh poistenia platia Všeobecné poistné podmienky pre poistenie strojov , elektronických zariadení a následného prerušenia prevádzky - 2021, doplnené a modifikované klauzulami a inými prílohami pre tento druh poistenia, uvedenými v tejto zmluve. Dojednáva sa, že pokiaľ nie je explicitne pri položke predmetu poistenia

uvedené inak, poisťujú sa všetky veci patriace položke uvedenej v predmete poistenia, ktoré sú vo vlastníctve poisteného.

**Miesto poistenia:** Obec Dvorianky Podľa prílohy č.1 - zoznam budov

<b>Predmet poistenia:</b>	<b>Poistná suma</b>	<b>Ročné poistné na krytie rizika</b>
<b>STROJE A STROJNÉ ZARIADENIA / na prvé riziko/</b>	2 493,54 eur	13,71 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		

**Druh poistenia: Elektronika**

**Všeobecné zmluvné dojednania:**

Pre tento druh poistenia platia Všeobecné poistné podmienky pre poistenie strojov , elektronických zariadení a následného prerušenia prevádzky - 2021, doplnené a modifikované klauzulami a inými prílohami pre tento druh poistenia, uvedenými v tejto zmluve. Dojednáva sa, že pokiaľ nie je explicitne pri položke predmetu poistenia uvedené inak, poisťujú sa všetky veci patriace položke uvedenej v predmete poistenia, ktoré sú vo vlastníctve poisteného.

**Miesto poistenia:** Obec Dvorianky Podľa prílohy č.1 - zoznam budov

<b>Predmet poistenia:</b>	<b>Poistná suma</b>	<b>Ročné poistné na krytie rizika</b>
<b>ELEKTRONICKÉ A ELEKTROTECHNICKÉ ZARIADENIA A PRÍSTROJE / na prvé riziko/</b>	2 487,01 eur	12,44 eur
Spoluúčasť čiastka: 65,00 eur		

Prílohami tejto poistnej zmluvy sú klauzuly, s ktorými bol poistník oboznámený a svojim podpisom potvrdil ich prevzatie: **011001, 04C001, 051006, 051018, 04L002.**

### **VYHLÁSENIA POISTNÍKA**

Vyhlasujem a svojim podpisom potvrdzujem, že mi bol riadne v dostatočnom časovom predstihu pred podpisom poistnej zmluvy (ďalej len „zmluva“) obchodným zástupcom poistiteľa (osobou sprostredkujúcou poistný produkt) poskytnutý Informačný dokument o príslušnom poistení (IPID) vypracovaný v súlade so smernicou Európskeho parlamentu a Rady EÚ) 2016/97 a Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2017/1469, tak aby som mohol prijať informované rozhodnutie o uzavretí poistnej zmluvy .

Svojim podpisom potvrdzujem, že som bol oboznámený s príslušnými platnými všeobecnými poistnými podmienkami, zmluvnými dojednaniami a ustanoveniami uvedenými v tejto poistnej zmluve alebo prílohách, prevzal som ich a súhlasím s nimi. Zároveň svojim podpisom potvrdzujem pravdivosť uvedených údajov a žiadam o uzatvorenie/zmenu poistenia v rozsahu tejto poistnej zmluvy.

Beriem na vedomie, že podmienky v písomnej forme sú k dispozícii na verejne dostupnej internetovej stránke poistiteľa [www.uniqa.sk](http://www.uniqa.sk), ako aj na pobočkách, resp. obchodných miestach poistiteľa.

Beriem na vedomie, že pri výpočte poistného a súvisiacom zaokrúhľovaní, môže dôjsť pri spracovaní k rozdielu proti poistnému, ktoré je uvedené ponuke na poistenie. Súhlasím s tým, že poistiteľ je oprávnený jednostranne upraviť výšku poistného, a to do výšky nepresahujúcej 0,5 % z poistného za poistné obdobie vrátane dane.

### **OCHRANA OSOBNÝCH ÚDAJOV - VYHLÁSENIA POISTNÍKA**

Beriem na vedomie, že UNIQA poisťovňa, a.s., pobočka poisťovne z iného členského štátu a jej sprostredkovatelia spracúvajú v zmysle nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe

takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) moje osobné údaje v rozsahu stanovenom v poisťnej zmluve v rámci činnosti v sektore poistenia a činnosti súvisiacich s poisťovacou a zaistovacou činnosťou, a to po dobu nevyhnutne potrebnú na zabezpečenie práv a povinností vyplývajúcich zo zmluvného vzťahu založeného na základe poisťnej zmluvy. Spracúvanie mojich osobných údajov je v súlade s článkom 6 ods. 1 písm. b) všeobecného nariadenia o ochrane osobných údajov potrebné na plnenie tejto poisťnej zmluvy.

Zároveň beriem na vedomie, že moje osobné údaje môžu byť poskytnuté aj iným subjektom podnikajúcim v oblasti poistenia, zaistenia a bankovníctva.

Vyhlasujem, že za účelom uzavretia tejto poisťnej zmluvy pri poskytnutí osobných údajov poisťiteľovi UNIQA poisťovňa, a.s., pobočka poisťovne z iného členského štátu som bol/a dostatočne a zrozumiteľne informovaný/á o mojich právach vyplývajúcich zo spracúvania mojich osobných údajov, o prenose mojich osobných údajov do tretích krajín, o povinnosti osobné údaje poskytnúť v súvislosti so zákonnými alebo zmluvnými požiadavkami, ako aj o ďalších relevantných skutočnostiach obsiahnutých v dokumente označenom ako "Informácia o spracúvaní osobných údajov", ktorého jedno vyhotovenie som osobne alebo elektronickou poštou prevzal/a. Ako poisťník beriem na vedomie, že informácie o spracúvaní osobných údajov sú dostupné na ktoromkoľvek zastúpení UNIQA poisťovňa, a.s., pobočka poisťovne z iného členského štátu a na webovom sídle [www.uniqa.sk](http://www.uniqa.sk).

### Sankčná klauzula

Bez ohľadu na všetky ostatné ustanovenia tejto poisťnej zmluvy, poskytne poisťiteľ poistnú ochranu a poistné plnenie alebo iné plnenie z poisťnej zmluvy iba v prípade, ak takéto postup nie je v rozpore so žiadnymi ekonomickými, obchodnými alebo finančnými sankciami a/alebo embargami Bezpečnostnej rady OSN, Európskej únie alebo akýmikoľvek ustanoveniami vnútroštátnej legislatívy či legislatívy Európskej únie, ktorá sa uplatňuje na účastníkov poisťného vzťahu založeného touto poistnou zmluvou. Toto ustanovenie sa vzťahuje aj na ekonomické, obchodné alebo finančné sankcie a/alebo embargá vydané Spojenými štátmi americkými alebo inými krajinami, pokiaľ nie sú v rozpore s legislatívou Európskej únie alebo vnútroštátnou legislatívou vzťahujúcou sa na účastníkov poisťného vzťahu. Ustanovenia tejto sankčnej klauzuly sa vzťahujú rovnako aj na zaistné zmluvy.

UNIQA poisťovňa, a.s.,  
pobočka poisťovne z iného členského štátu  
Krasovského 3986/15, 851 01 Bratislava

041

referent správy  
špeciálnych zmlúv

Poisťiteľ

V Bratislave dňa 23.2.2025

[Redacted signature area]



Poisťník

### VYHLÁSENIE SPROSTREDKOVATEĽA

Vyhlasujem, že som ako obchodný zástupca poisťiteľa zaznamenal na základe informácií poisťníka jeho požiadavky a potreby, finančnú situáciu ako aj jeho skúsenosti a znalosti týkajúce sa poistenia. Na základe týchto informácií vyhlasujem, že poistný produkt, ktorý si uzatvára poisťník je pre poisťníka vhodný.

 Silvia FRANKO  
obchodný zástupca  
7 265 6336  
mobil +421 908 983 039

V..... dňa .....

[Redacted signature area]

Meno obchodného  
zástupcu poisťiteľa

[Redacted signature area]

Podpis  
obchodného  
zástupcu poisťiteľa

Príloha č.1 k PZ

9127004316

**Zoznam miest poistenia** Obec Dvorianky

Druh poistenia: požiar, živelná, voda, krádež

Položka predmetu poistenia: Budovy,

č.	Názov budovy	Miesto poistenia Adresa, pop. číslo, príp. parcela	Poistná suma budovy v EUR s DPH	Poistná suma POZ v EUR s DPH
1	Obecný úrad	Lipová ulica 79/1	1 157 100,00	12 468,00
2	Dom smútku	súp. Číslo 230	183 506,40	9 974,00
3	Materská škola	súp. Číslo 177	468 936,00	12 467,67
4				
5	Požiarna zbrojnica	Lipová 77/3, Dvorianky	795 616,92	
6				
7				
SPOLU			2 605 159,32	34 909,67

Dátum



Podpis Poistovateľa **Tomáš Kratochvíl** .....  
manažér korporátneho poistenia  
majetku a technických rizík

**Marta Hromkovičová**  
referent správy  
špeciálnych zmlúv

Podpis Poistníka

